

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 18 (1900)  
**Heft:** 286

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**  
Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
2tes Semester . . . 8.  
Ausland: Zuschlag des Porto.  
Es kann nur bei der Post  
abonniert werden.  
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**  
Suisse: un an . . . fr. 6.  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3.  
Etranger: Plus frais de port.  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux.  
Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: <b>Rudolf Mosse</b> , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgszeile (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: <b>Rodolphe Mosse</b> , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

**Inhalt — Sommaire**

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. — Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce. — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Kraftloserklärung einer Handelsausweiskarte. — Schweizerische Emissionsbanken: Notenverkehr; Monatsbilanz; Generalmonatsbilanz. — Banques d'émission suisses: Mouvement de billets; Bilan mensuel; Bilan général mensuel.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende.**

**Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce.**

- Basel. 15. August. Nachtrag zu Nr. 569. **Gust. Herrmann. Manufakturwaren.**
- Luzern. 16. August. Nr. 536. **Hermann Kahn: Firmainhaber; S. Kutas. Tuch.**
- Neuchâtel. **Chaux-de-Fonds.** 14 août. N<sup>o</sup> 342. **Fritz Lecoultre: Chef de la maison. Articles de blanc.**
- Schaffhausen. 15. August. Nr. 472. **J. Rahm-Heer, Unter-Hallau: Firmainhaber; J. Rahm-Schaufelberger; Frau Rahm. Wein.**
- Solothurn. **Dorneck & Thierstein.** 11. August. Nachtrag zu Nr. 13. Anstatt S. Schmid: **G. Eichenberger. Tuch, Wein.**

**Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.**

**L'Urbaine, Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Paris.**

Die Gesellschaft nimmt ihr Rechtsdomizil für den Kt. St. Gallen bei Herrn **L. Willstaedt**, «Zur Börse», in St. Gallen, statt wie bisher bei Herrn **J. Pollag** in St. Gallen. (D. 83)

Basel, den 14. August 1900.

Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz:  
**C. Imobersteg.**

**Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.**

**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale**

**Zürich — Zurich — Zurigo**

1900. 15. August. Inhaberin der Firma **A. Müller-Bosshardt** in Zürich III ist **Anna Müller**, geb. **Bosshardt**, von **Schmalkalden** (Kassel), in Zürich III. Glaserei, Specialität: Bauarbeiten. Berthastrasse 17.

15. August. Inhaber der Firma **G. Aeschbach** in Winterthur ist **Gottlieb Aeschbach**, von **Reinach** (Aargau), in Winterthur. Waffenfabrikation; Waffen- und Fahrradhandlung. Bahnhofplatz 10 (Werkstätte: Paulstrasse 2).

15. August. Die Firma **J. H. Schenkel-Jucker** in Zürich IV (S. H. A. B. Nr. 53 vom 24. Februar 1897, pag. 214) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

15. August. Die Firma **F. Egle** in Bülach (S. H. A. B. Nr. 28 vom 27. Februar 1890, pag. 451) erteilt Einzelprokura an die Ehefrau des Inhabers: **Katharina**, geb. **Dietschi**, und an **F. Karl Egle**, Sohn, beide von und in Bülach. Geschäftslokal: Beim Bahnhof. Der Inhaber ist nunmehr Bürger von Bülach.

15. August. Inhaber der Firma **W. Dünner, Maler**, in Winterthur, ist **Wilhelm Dünner**, von **Weinfelden** und **Winterthur**, in Winterthur. Malergeschäft. Liebestrasse 1.

15. August. Inhaberin der Firma **D. Alberts** in Zürich V ist **Dorothea Alberts**, geb. **Köhler**, von **Erlurt** (Preussen), in Zürich V. Gross-, Klein- und Feinbäckerei. Forchstrasse 138.

15. August. In der Firma **B. Ullmann, Volksbrauerei**, in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 33 vom 30. Januar 1900, pag. 133); ist die Prokura des **Johannes Krauss** infolge Widerrufs erloschen.

15. August. Die Firma **Henry Scheiblin** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 83 vom 6. Juni 1883, pag. 661) verzehrt als Domizil, Wohnort des Inhabers und Geschäftslokal: Zürich V, Steinwiesstrasse 69.

15. August. Die Firma **Th. O. Studer-Schlüpfer** in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 52 vom 13. Februar 1900, pag. 211) erteilt Prokura an **Julius Stünzi**, von **Horgen**, in Winterthur.

16. August. Inhaber der Firma **Adolf Frisoh** in Winterthur ist **Adolf Frisoh**, von **Stettfurt** (Thurgau), in Winterthur. Viehhandel. Unterthorgasse 7.

16. August. **Bank für elektrische Unternehmungen (Banque pour entreprises électriques)** in Zürich I (Aktiengesellschaft) (S. H. A. B. Nr. 166 vom 19. Mai 1899, pag. 671). Das dem **Dr. Jul. Frey** erteilte Recht der Kollektiv-Prokurazeichnung ist erloschen. Der Verwaltungsrat hat den **Dr. Julius Frey**, von **Möhlis** (Aargau), in Zürich II, neben den bisherigen Delegierten **Carl Abegg-Arter** und **Th. Spöhler** mit der Befugnis der rechtsverbindlichen Unterschrift zum dritten Delegierten des Verwaltungsrates ernannt und hat überdies dem **Albert Pfunder**, von **Männedorf**, in Zürich IV das Recht der Prokurazeichnung für die Gesellschaft erteilt, in der Meinung, dass die Genannten die Zeichnung nur kollektiv mit einem andern Unterschriftsberechtigten zu vollziehen befugt sein sollen.

16. August. Die Firma **Gerh. Handloser** in Zürich IV (S. H. A. B. Nr. 104 vom 13. April 1896, pag. 427) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

16. August. Die Firma **E. Gremli-Haller** in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 271 vom 2. August 1900, pag. 1087) hat ihr Domizil und das Geschäftslokal nach Zürich I, **Leonhardstrasse 12**, verlegt, woselbst die Inhaberin und der Prokurist **Edgar Gremli-Haller** ebenfalls wohnen. (Werkstätte: **Stampfenbuchstrasse 31**, Zürich IV).

**Bern — Berne — Berna**  
**Bureau Frutigen.**

1900. 15. August. Die **Viehuchtgenossenschaft Adelboden** in **Adelboden** (S. H. A. B. vom 27. September 1892) hat in ihrer Versammlung vom 13. September 1897 die Auflösung beschlossen und den Vorstand angewiesen, die Löschung im Handelsregister zu besorgen. Die Liquidation ist nun vollständig beendet und die Firma wird hiermit gelöscht.

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**  
**Bureau de La Chaux-de-Fonds.**

1900. 14 août. La société en nom collectif **Tirozzi & C<sup>ie</sup>**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 20 février 1897, n<sup>o</sup> 50), est dissoute. L'actif et le passif sont repris par la nouvelle société en commandite «**Tirozzi & C<sup>ie</sup>**».

14 août. **Louis-Albert Tirozzi**, de et à La Chaux-de-Fonds, et **Alfred-Ernest Ducommun**, de et à La Chaux-de-Fonds, ont constitué à La Chaux-de-Fonds, sous la raison sociale **Tirozzi & C<sup>ie</sup>**, une société en commandite, commencée le 1<sup>er</sup> août 1900. **Louis-Albert Tirozzi** est seul associé indéfiniment responsable; **Alfred-Ernest Ducommun** associé commanditaire pour une commandite de cinq mille francs. Genre de commerce: **Porcelaines, cristaux, articles de ménage, vitrerie.** Bureaux: 21, Rue **Léopold Robert**.

**Kraftloserklärung einer Handelsausweiskarte.**

Die der Firma **Heinrich Lillienfeld** in St. Gallen, Handlung in **Uhran**, **Nähmaschinen**, **Leinen- und Wollwaren etc.**, unterm 5. Juli 1900 ausgestellte und nun verloren gegangene rote Ausweiskarte für Handelsreisende, Nr. 887, lautend auf den **Firmainhaber** und gültig für das zweite Halbjahr 1900 (Taxe Fr. 100), wird hiemit kraftlos erklärt, und hat nur das heute der Firma verabfolgte Duplikat dieser Karte Gültigkeit. (V. 33)

St. Gallen, den 14. August 1900.

Polizeisekretariat: **H. Kunz.**

**Notenverkehr zwischen den schweizerischen Emissionsbanken**  
**Mouvement de billets entre les Banques d'émission suisses**  
im Monat Juli 1900 — au mois de juillet 1900.

Ordnungsnr. no d'ordre	Banken — Banques	Erhaltene eigene Noten Propres billets reçus		An die emittierende Bank gesandte Noten Billets expédiés à la Banque qui les a émis	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	St. Gallische Kantonalbank	548,200	197,450		
2	Basellandschaftliche Kantonalbank	40,950	20,050		
8	Kantonalbank von Bern	398,650	2,607,850		
4	Banca cantonale ticinese	98,350			
5	Bank in St. Gallen	456,200	26,200		
6	Crédit agricole et industriel de la Broye	21,950	15,000		
7	Thurgauische Kantonalbank	75,350	86,400		
8	Aargauische Bank	63,150	82,250		
9	Toggenburger Bank	23,250	42,800		
10	Banca della Svizzera italiana	35,700	9,500		
11	Thurgauische Hypothekenbank	18,600	8,000		
12	Graubündner Kantonalbank	65,150	27,250		
13	Luzerner Kantonalbank	153,250	227,250		
14	Banque du commerce	847,750	367,600		
16	Appenzell A./Rh. Kantonalbank	41,050	8,100		
17	Bank in Basel	1,220,600	1,961,000		
18	Bank in Luzern	102,950	81,850		
21	Zürcher Kantonalbank	1,109,200	1,091,700		
23	Bank in Schaffhausen	66,800			
24	Banque cantonale fribourgeoise	19,050			
26	Banque cantonale valdoise	479,650			
27	Ersparniskasse des Kantons Uri	29,250	8,750		
28	Kantonale Spar- und Leihkasse von Nidwalden	18,850	2,050		
30	Banque cantonale neuchâteloise	186,200	180,500		
81	Banque commerciale neuchâteloise	160,300	45,000		
82	Schaffhauser Kantonalbank	66,350	45,700		
88	Glarner Kantonalbank	82,700	16,500		
84	Solothurner Kantonalbank	117,450	61,500		
85	Obwaldner Kantonalbank	18,200	5,200		
86	Kantonalbank Schwyz	50,600	24,500		
87	Credito Ticinese	36,650	14,350		
88	Banque de l'Etat de Fribourg	84,950	42,800		
89	Zuger Kantonalbank	17,950	800		
40	Banca popolare di Lugano	3,350	2,350		
41	Basler Kantonalbank	46,250			
<b>Total</b>		<b>6,649,750</b>	<b>6,649,750</b>		
		Durchschnitt des 1. Semesters 1900 Moyenne du 1 <sup>er</sup> semestre 1900	8,394,970	8,934,270	

# VII. Monatsbilanz 1900 der Schweizerischen vom 31.

## VII<sup>me</sup> Bilan mensuel de 1900 des banques du 31

### Aktiven

Nr.	Firma — Raison sociale	Kassa — Caisse						Disponibles Guthaben — Créances à vue						Wechsselforderungen Créances sur effets de change			
		Gesetzliches Metallgeld *)		Eigene Noten in Kasse	Noten anderer schweizer. Em.-Banken	Uebrigere Kassenbestände *)	Emissions-Banken u. Zweiganstalten	Korrespond.-Debitoren	Diverse *)	Schweizer-Wechsel *)	Wechsel auf das Ausland	Schweizer-Wechsel *)		Wechsel auf das Ausland			
		Especes ayant cours légal *)	Propres billets en caisse									Billets d'autr. banques d'ém. suisses	Autres valeurs en caisse *)	Banques d'émission et succursales	Correspondants débiteurs	Divers *)	Effets sur la Suisse *)
Fr.	Ot.	Fr.	Fr.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.		
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	7,057,160	—	87,250	328,250	90,910	63	64,206	79	1,129,807	26	—	—	4,900,972	14	861,127	90
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	852,008	—	25,700	97,400	7,281	35	54,921	60	569,656	70	—	—	1,881,516	78	—	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	9,042,916	—	2,078,050	8,098,550	285,995	97	11,818,993	51	19,785,223	29	—	—	11,084,785	15	2,892,274	59
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	856,719	—	27,900	92,550	105,678	51	1,804,098	10	995,192	12	432,101	09	1,267,320	65	1,268,278	99
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	7,923,880	—	116,450	510,300	7,509	48	107,401	48	751,168	57	—	—	5,423,310	16	1,690,388	35
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	428,400	—	20,850	41,950	2,726	37	1,694	10	8,007	70	8,357	05	961,748	24	—	—
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	2,844,068	76	112,900	353,750	100,219	45	85,041,235	45	69,009	60	—	—	1,519,687	82	1,177,241	88
8	Aargauische Bank, Aarau	2,848,062	41	54,300	336,450	78,492	44	20,094	52	437,805	98	1,117	35	5,060,870	78	909,211	19
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	472,810	44	28,800	202,500	193,294	67	2,892,304	79	568,876	48	876	79	3,888,173	79	189,894	99
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	996,111	30	28,950	84,250	111,362	71	102,816	27	1,218,929	85	8,911	59	2,414,078	81	1,747,985	79
11	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld	546,875	45	6,700	118,100	49,768	85	28,102,332	85	308,768	20	—	—	1,434,798	70	218,160	60
12	Grauhöndler Kantonalbank, Chur	2,029,517	10	67,100	126,950	10,379	11	216,940	97	383,761	42	11,255	79	6,000,770	29	2,977	61
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	3,185,180	—	253,950	624,550	79,488	08	2,820,712	99	916,295	56	71,408	88	2,991,702	45	648,560	60
14	Banque du commerce, Genève	10,026,215	—	1,443,600	650,850	6,920	65	2,102,185	75	1,186,668	35	898,181	05	10,826,791	85	4,393,945	70
15	Appenzel A./Rh. Kantonalbank, Herisau	1,440,211	44	40,250	216,800	21,191	49	99,897	15	29,589	26	—	—	1,608,269	09	1,752	95
17	Bank in Basel, Basel	10,952,630	—	835,900	849,100	99,921	64	633,202	35	459,847	05	600,000	—	11,695,342	51	2,388,827	85
18	Bank in Luzern, Luzern	2,464,523	50	66,900	209,000	203,565	47	68,341	05	588,688	19	—	—	2,144,507	72	262,562	20
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	15,143,843	61	3,085,150	1,404,550	126,189	67	14,851,904	81	3,662,137	81	—	—	21,825,609	29	3,184,857	75
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	1,548,871	59	67,700	159,950	95,102	71	40,673	26	400,151	84	115,967	41	816,588	59	90,346	61
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	545,885	—	27,550	106,400	7,107	10	36,135	16	128,866	48	—	—	1,690,691	79	—	—
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	5,084,424	78	1,115,850	925,750	93,193	65	1,968,319	13	2,194,414	95	114,171	89	21,802,396	81	1,184,629	14
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Atdorf	708,605	—	44,850	21,500	11,996	64	42,084	09	52,332	67	—	—	90,838	48	—	—
28	Kant. Spar- u. Leihkasse v. Nidwald, Stans	470,475	—	27,000	23,150	5,477	30	57,121	21	69,390	59	—	—	406,263	70	—	—
80	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	3,274,250	78	358,500	391,350	49,242	85	512,550	39	1,932,575	81	338,831	88	2,694,807	60	758,793	85
81	Banque comm <sup>e</sup> neuchâteloise, Neuchâtel	3,324,912	80	189,450	243,800	4,076	75	984,993	95	720,568	41	41,016	63	5,975,055	60	582,105	85
82	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	1,450,176	76	70,650	292,250	30,826	73	12,013	40	159,555	12	22,688	75	1,142,036	10	423,902	11
88	Glarner Kantonalbank, Glarus	1,133,680	—	32,650	94,650	13,090	35	112,757	65	201,726	78	—	—	613,407	94	169,455	93
84	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	2,568,545	43	128,150	485,150	26,014	31	66,926	41	626,451	24	38,513	54	2,925,923	83	10,523	56
85	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	468,190	—	80,750	18,850	10,209	84	229,929	03	31,997	10	—	—	460,142	64	—	—
86	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	1,495,866	—	11,750	49,800	14,089	74	385,065	26	349,598	08	—	—	241,653	44	878,484	60
87	Credito Ticinese, Locarno	963,035	—	47,500	39,050	34,886	05	386,041	93	70,447	02	61,372	81	1,753,963	41	210,716	78
88	Banque de l'Etat de Fribourg	2,052,030	—	55,600	164,050	22,585	51	880,975	83	—	—	16,000	91	3,842,908	19	—	—
89	Zuger Kantonalbank, Zug	1,435,770	—	26,350	69,700	15,837	87	35,037	40	191,312	83	—	—	372,858	83	172,141	15
40	Banca popolare di Lugano	894,805	—	5,500	52,550	74,691	55	76,793	56	572,431	24	76,725	93	1,468,853	18	457,347	21
41	Basler Kantonalbank	2,934,525	—	178,050	250,700	23,037	91	41,897	05	826,890	63	—	—	2,619,060	26	884,826	27
		109,056,140	—	10,695,450	12,633,900	1,996,129	10	105,092,469	59	41,458,969	18	2,867,473	24	143,479,210	45	81,516,322	93
		184,281,619. 10						149,408,912. 01						224,608,709. 97			

\*) Inkl. Depositum bei der Centralstelle. \*) Noten nicht gesetzlich autorisierter Banken, fremde Münzen und Noten etc. \*) Inkl. ausstehende Platzwechsel und Schuldscheine.  
 \*) Compris l'avoir au bureau central. \*) Billets des banques non autorisées, monnaies d'appoint et billets étrangers. \*) Compris effets sur place non rentrés.

### Passiven

Nr.	Firma — Raison sociale	Noten-Emission Emission de billets				Andere fällige Schulden — Autres engagements à vue								Wechsel-Engagements sur		
		Noten-Zirkulation	Eigene Noten in Kasse	Giro- und Checks-Conti	Depositen und Kassascheine	Emissionsbanken und Zweiganstalten	Korrespondent-Kreditoren	Konto-Korrent-Kreditoren *)	Diverse *)	Eigenwechsel	Wechsel-Engagements sur					
											Billets en circulation	Propres billets en caisse	Comptes de virements et de chèques	Bons de caisse et de dépôts	Banques d'émission et succursales	Correspondants créanciers
Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	Fr.	Ot.	
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,482,750	—	37,250	1,728	66	—	—	149,681	82	190,853	74	3,729,002	94	—	—
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	1,974,300	—	25,700	—	—	—	—	45,192	90	87,897	12	—	—	—	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	16,731,950	—	2,078,050	—	—	—	—	11,094,232	87	7,218,275	55	19,011,869	96	—	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,972,100	—	27,900	—	—	—	—	1,470,137	10	1,883,195	85	2,792,066	84	7,400	1,808,500
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,385,050	—	116,450	88,104	31	—	—	65,440	20	18,458	94	500,362	97	—	—
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	979,650	—	20,850	—	—	—	—	75,214	18	17,856	86	122,892	23	77	—
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	4,887,100	—	112,900	—	—	—	—	84,808,516	46	288,948	17	—	—	—	202,731
8	Aargauische Bank, Aarau	5,945,700	—	54,300	—	—	—	—	27,784	17	98,450	88	6,682,868	90	—	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	971,200	—	28,800	—	—	—	—	2,906,766	84	829,567	05	4,882,452	04	488	89
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,971,050	—	28,950	—	—	—	—	17,280	29	218,892	56	1,784,920	—	88,885	05
11	Thurg. Hypothekenbank, Frauenfeld	998,900	—	6,700	—	—	—	—	28,182,288	95	67,965	90	1,918,044	95	8,477	50
12	Grauhöndler Kantonalbank, Chur	3,932,900	—	67,100	—	—	—	—	81,497	44	40,825	85	8,498,485	71	20,128	25
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,716,050	—	253,950	1,259,898	24	244,764	69	2,962,631	38	457,585	76	2,754,771	52	—	—
14	Banque du commerce, Genève	21,866,500	—	1,448,500	6,721,970	95	—	—	4,590	70	—	—	—	—	12,041	10
15	Appenzel A./Rh. Kantonalbank, Herisau	2,959,750	—	40,250	—	—	—	—	18,819	16	57,920	19	2,997,731	14	—	—
17	Bank in Basel, Basel	21,964,100	—	885,900	1,855,178	12	—	—	1,148,702	81	38,474	50	1,488,894	65	—	—
18	Bank in Luzern, Luzern	4,988,100	—	66,900	1,324,056	87	—	—	163,860	57	578,910	89	226,030	10	195,515	58
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	20,614,850	—	3,085,150	10,115,963	79	1,515,598	80	15,898,276	23	905,019	23	16,513,308	23	—	—
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	3,432,800	—	67,700	41,144	70	—	—	174,050	74	582,907	48	1,970,954	40	1,250	504,850
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,322,450	—	27,550	—	—	—	—	103,768	68	71,340	25	497,822	30	1,441	400,000
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	10,884,150	—	1,115,850	1,064,494	37	—	—	306,026	70</						

# Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten)

Juli 1900.

d'émission suisses (y compris les succursales)

juillet 1900.

## Actif

Wechsel mit Faustpfand *)		Andere Forderungen auf Zeit — Autres créances à terme										Feste Anlagen — Placements fixes						Ausstehendes Dotations- und Aktienkapital		Total	Nr.								
Avances sur nantissement *)		Konto-Korrent-Debitoren		Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit		Hypothekar-anlagen		Effekten		Diverse *)		Mobilien und Immobilien		Kommanditen		Gesellschafts-Conti		Capital non versé de dotation et sur actions											
Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.								
493,690	16	4,272,721	08	3,863,584	85	50,078,163	75	4,379,958	11	—	—	212,862	90	—	—	1,515,064	15	—	—	77,684,040	16	1							
2,002,892	55	593,102	57	1,134,806	—	36,938,437	75	1,084,250	—	—	—	40,000	—	—	—	1,734,318	99	—	—	45,943,040	59	2							
61,008	—	82,200,375	72	6,489,275	60	790,359	—	6,448,672	55	—	—	881,258	71	—	—	1,293,401	95	—	—	109,100,873	29	3							
5,475,170	—	10,036,502	64	784,150	—	1,782,751	71	5,110,898	87	6,413	10	70,000	—	869,771	38	260,190	05	—	—	25,048,561	51	4							
—	—	3,317,584	87	—	—	244,552	56	2,708,119	94	—	—	66,150	—	550,000	—	332,891	23	—	—	29,806,022	32	5							
18,271	—	—	55	—	—	55,597	15	852,841	85	—	—	43,450	95	—	—	87,766	34	91,500	—	4,559,018	80	6							
494,262	45	12,949,709	65	3,786,125	95	89,411,870	91	2,522,911	75	—	—	105,000	—	—	—	4,128,638	43	—	—	154,729,632	03	7							
1,148,000	—	6,935,061	26	1,683,530	15	83,791,134	40	3,819,305	55	—	—	143,000	—	—	—	1,147,681	93	—	—	57,302,917	96	8							
1,166,949	40	11,715,924	68	3,922,808	95	8,465,194	93	1,511,400	57	—	—	463,282	80	—	—	206,818	02	—	—	35,275,418	80	9							
1,399,906	—	2,680,616	63	—	—	435,863	68	6,588,053	80	24,618	90	434,973	92	425,403	50	124,816	11	1,000,000	—	19,827,854	36	10							
59,100	—	8,975,851	45	2,478,955	70	66,839,814	50	1,128,198	90	—	—	308,787	55	—	—	3,084,831	54	—	—	118,645,042	20	11							
745,000	—	6,574,349	66	2,104,264	70	18,692,420	80	9,570,146	—	—	—	40,100	—	—	—	970,378	33	—	—	47,546,806	73	12							
2,897,248	75	8,683,455	57	81,872,529	37	12,954,712	30	9,983,133	43	—	—	10,262	75	—	—	2,096,826	31	—	—	78,423,945	94	13							
2,814,900	—	978,316	05	—	—	7,275,225	15	7,275,225	15	126,550	—	366,000	—	—	—	451,535	70	—	—	85,275,418	80	10							
—	—	1,709,760	45	10,661,648	05	1,395,494	45	1,305,733	85	—	—	—	—	—	—	501,826	99	—	—	19,827,854	36	10							
11,238,805	—	2,750,391	92	875,000	—	—	—	5,361,834	25	—	—	450,000	—	—	—	256,585	19	—	—	49,391,387	56	17							
2,470,478	—	8,145,580	28	6,793,664	50	3,854,174	89	6,015,872	55	23,044	66	1,376,000	—	—	—	699,409	77	6,000,000	—	41,391,307	73	18							
4,536,677	50	28,320,591	16	16,693,530	70	151,493,197	38	6,632,072	42	—	—	266,009	95	149,267	60	5,465,220	94	—	—	230,390,859	59	21							
44,760	05	3,045,979	66	4,378,939	48	2,368,898	—	3,943,313	—	—	—	272,614	75	—	—	381,075	82	—	—	17,771,474	77	23							
—	—	2,826,057	90	20,705	60	109,604	94	1,200,402	93	—	—	127,920	—	—	—	55,425	56	—	—	6,827,742	48	24							
6,748,241	89	16,913,355	85	10,890,187	90	8,518,269	83	9,770,844	80	373,950	72	1,632,053	31	3,063,444	45	322,921	03	—	—	91,631,449	08	26							
129,000	—	1,058,467	33	—	—	8,848,035	93	6,010,620	55	—	—	11,308	54	—	—	286,391	02	—	—	12,146,590	25	27							
787,515	52	946,031	97	2,153,934	53	691,950	52	1,147,150	—	—	—	—	—	—	—	136,806	66	—	—	6,268,801	48	25							
489,690	—	6,571,547	18	1,147,311	—	16,322,780	20	2,055,058	25	24,003	63	257,078	70	—	—	923,025	96	—	—	38,699,006	05	30							
—	—	791,104	15	—	—	—	—	1,288,127	50	7,715	43	158,561	05	—	—	815,679	99	—	—	15,046,718	41	31							
475,124	73	922,103	07	1,916,335	39	11,979,222	66	892,585	68	—	—	1,572	80	—	—	552,237	43	—	—	20,343,315	23	32							
24,784	40	2,683,454	42	2,451,351	35	8,355,994	57	6,329,295	67	—	—	45,100	—	—	—	888,937	75	—	—	23,150,226	49	33							
648,700	—	3,003,270	76	9,485,953	52	42,591,923	53	3,549,969	95	—	—	327,787	78	—	—	1,995,801	87	—	—	68,474,610	53	34							
190,100	—	856,143	07	894,896	60	3,132,700	79	913,260	—	—	—	—	—	—	—	10,943	72	—	—	6,837,852	79	35							
287,600	—	1,709,443	89	6,336,336	60	5,312,631	77	3,669,152	50	—	—	176,106	75	—	—	449,838	24	—	—	21,359,461	87	36							
94,576	—	3,845,054	63	63,425	—	1,445,363	37	3,000,963	78	—	—	253,790	01	484,676	32	205,128	41	—	—	12,862,440	62	37							
506,541	10	16,822,424	81	1,277,775	32	15,990,733	83	8,045,277	50	194,299	60	76,644	07	—	—	2,383,681	97	—	—	52,401,525	14	38							
857,057	10	3,967,275	14	7,141,677	61	7,814,328	10	995,737	47	469	85	1,000	—	—	—	681,000	73	—	—	23,778,547	66	39							
358,600	—	3,440,934	54	—	—	—	—	3,193,706	—	—	—	354,843	75	—	—	159,977	53	—	—	11,182,500	21	40							
873,600	—	2,111,197	20	462,871	85	14,562,288	20	279,104	70	—	—	216,035	40	—	—	234,622	75	—	—	25,896,675	62	41							
49,518,176	59	223,545,605	86	139,854,015	17	620,143,941	39	137,585,705	07	781,098	94	9,189,495	44	5,492,568	25	34,784,773	32	7,091,500	—	1,686,462,944	52								
																				1,121,710,366. 43		49,466,837. 01		Aktiven Actif		1,686,462,944		52	

\*) Inkl. Wechsel zum Inkasso. \*) Inkl. Warrants und basellandschaftl. Gantrödel. \*) Inkl. Liquidationen und Restanzen. \*) Compris les effets à l'encaissement. \*) Compris les warrants et les Gantrödel de Bâle-Campagne. \*) Compris liquidations et soldes.

## Passif

schulden effets de change		Andere Schulden auf Zeit — Autres engagements à terme										Eigene Gelder — Fonds propres				Dotations- und Aktienkapital Capital-actions et de dotation				Total	Nr.	
Traitten et Acceptationen		Konto-Korrent-Kreditoren		Sparkassaeinlagen		Depositenscheine und Obligationen		Feste Anleihen		Diverse *)		Reservfonds		Gesellschafts-Conti		Einbezahlt		Ausstehend				
Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	
2,000	—	—	—	26,886,642	09	23,380,000	—	—	—	—	—	2,114,657	65	749,875	26	7,000,000	—	—	—	77,684,040	16	1
9,973	10	1,047,700	93	6,039,029	70	30,056,100	—	—	—	—	—	1,504,744	35	1,632,901	59	8,900,000	—	—	—	45,943,040	59	2
1,202,475	45	20,556,405	20	2,838,500	—	15,000,000	—	—	—	—	—	954,095	35	2,470,198	91	10,000,000	—	—	—	109,100,873	29	3
—	—	379,900	95	8,637,532	67	4,559,220	97	—	—	—	—	20,000	—	415,667	13	1,626,000	—	—	—	25,048,561	51	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,800,000	—	882,159	90	9,000,000	—	—	—	29,806,022	32	5
—	—	134,319	24	758,386	59	1,121,055	66	—	—	—	—	191,600	—	138,117	06	908,500	—	91,500	—	4,559,018	80	6
2,101,826	50	10,892,243	87	17,243,153	14	73,596,255	—	—	—	—	—	1,350,000	—	4,295,959	34	6,000,000	—	—	—	154,729,632	03	7
32,070	—	188,366	15	4,832,611	96	31,786,000	—	—	—	—	—	600,000	—	1,155,464	77	6,000,000	—	—	—	57,302,917	96	8
2,418,418	66	—	—	7,974,437	02	10,038,351	—	—	—	—	—	988,489	18	386,765	35	4,500,000	—	—	—	35,275,418	80	9
451,718	85	1,617,040	40	7,761,902	22	3,312,050	—	—	—	—	—	356,000	—	219,314	99	1,000,000	—	1,000,000	—	19,827,854	36	10
420,061	90	3,788,331	15	10,660,899	20	54,832,647	25	—	—	—	—	2,110,000	—	2,640,325	35	8,000,000	—					

General-Monats-Bilanz vom 31. Juli 1900  
vergl. mit dem Vormonat.

	30. Juni		31. Juli	
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
<b>Passiven.</b>				
Noten in Händen Dritter	208,609,250	—	202,159,150	—
Eigene und andere Noten in Kassa	22,122,800	—	23,229,850	—
<b>Noten-Emission</b>	<b>225,732,050</b>	<b>—</b>	<b>225,388,500</b>	<b>—</b>
Giro- und Checks-Konti	25,779,948	93	22,461,588	87
Depositen- und Kassascheine	2,796,709	87	2,720,347	98
Emissionsbanken und Zweiganstalten	100,718,648	99	100,365,133	83
Korrespondenten-Kreditoren	21,875,952	02	16,299,637	95
Konto-Korrent-Kreditoren	107,796,789	68	112,374,684	06
Diverse	569,684	09	860,152	48
<b>Anderer kurzfristige Schulden</b>	<b>259,537,623</b>	<b>58</b>	<b>255,081,445</b>	<b>17</b>
Eigen-Wechsel	4,904,082	10	5,116,082	10
Tratten und Acceptationen	15,934,213	19	15,251,828	50
<b>Wechsel-Schulden</b>	<b>20,838,295</b>	<b>29</b>	<b>20,367,910</b>	<b>60</b>
Konto-Korrent-Kreditoren	62,299,618	85	62,622,151	82
Sparkassa-Einlagen	279,974,482	87	280,278,862	89
Depositen-Scheine und Obligationen	549,040,875	06	550,895,714	38
Feste Anleihen	25,799,800	—	25,672,800	—
Diverse	326,968	12	328,176	12
<b>Anderer Schulden auf Zeit</b>	<b>917,441,243</b>	<b>90</b>	<b>919,792,704</b>	<b>21</b>
Reservefonds, ordentlicher und ausserordentlicher	36,264,364	69	36,264,364	69
Gesellschafts-Konti	82,953,768	50	82,953,768	50
Eingezahltes Kapital	184,182,150	—	184,182,150	—
<b>Eigene Gelder</b>	<b>258,400,278</b>	<b>19</b>	<b>258,740,884</b>	<b>54</b>
Ausstehendes Kapital	7,092,850	—	7,091,500	—
<b>1,684,042,340</b>	<b>96</b>	<b>1,686,462,944</b>	<b>52</b>	
<b>Aktiven.</b>				
Gesetzliche Bardeckung der Noten-Zirkulation	86,480,620	—	85,877,220	—
Verfügbare Barschaft	21,604,210	—	22,173,920	—
Eigene Noten	9,606,600	—	10,695,450	—
Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken	12,617,300	—	12,533,900	—
Uebrigere Kassabestände	1,652,316	66	1,996,129	10
<b>Kassa</b>	<b>181,760,446</b>	<b>66</b>	<b>184,281,619</b>	<b>10</b>
Emissionsbanken und Zweiganstalten	105,126,459	60	105,092,469	59
Korrespondenten-Debitoren	89,812,022	88	41,463,969	13
Diverse	2,277,886	88	2,867,473	24
<b>Kurzfristige Guthaben</b>	<b>146,716,818</b>	<b>86</b>	<b>149,408,912</b>	<b>01</b>
Diskonto-Schweizer-Wechsel (inkl. Inkasso)	147,162,809	79	148,479,210	45
Wechsel auf das Ausland	36,306,689	90	31,516,322	93
Wechsel mit Faustpfand (inkl. Warrants)	49,410,064	29	49,513,176	59
<b>Wechselforderungen</b>	<b>232,879,563</b>	<b>98</b>	<b>224,508,709</b>	<b>97</b>
Konto-Korrent-Debitoren	224,772,786	41	228,545,605	86
Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit	138,599,949	01	139,664,015	17
Hypothekar-Anlagen	615,333,149	78	620,143,941	89
Effekten (öffentliche Wertpapiere)	189,953,097	22	187,585,705	07
Liquidationen und Diverse	755,254	84	781,098	94
<b>Anderer Forderungen auf Zeit</b>	<b>1,119,414,286</b>	<b>76</b>	<b>1,121,710,366</b>	<b>48</b>
Mobilien und Immobilien	8,973,422	34	9,189,495	44
Kommanditen und Beteiligungen	5,458,458	90	5,492,568	25
Gesellschafts-Konti	81,752,043	46	84,784,773	82
<b>Feste Anlagen und Gesellschafts-Konti</b>	<b>46,178,924</b>	<b>70</b>	<b>49,466,837</b>	<b>01</b>
Ausstehendes Kapital	7,092,850	—	7,091,500	—
<b>1,684,042,340</b>	<b>96</b>	<b>1,686,462,944</b>	<b>52</b>	

Bilan général mensuel du 31 juillet 1900  
comparé avec le mois précédent.

	30 Juin		31 Juillet	
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
<b>Passif.</b>				
Billets en mains de tiers	208,609,250	—	202,159,150	—
Propres billets et autres billets en caisse	22,122,800	—	23,229,850	—
<b>Emission de billets</b>	<b>225,732,050</b>	<b>—</b>	<b>225,388,500</b>	<b>—</b>
Comptes de virement et de chèques	25,779,948	93	22,461,588	87
Bons de caisse et de dépôts	2,796,709	87	2,720,347	98
Banques d'émission et succursales	100,718,648	99	100,365,133	83
Correspondants créanciers	21,875,952	02	16,299,637	95
Comptes-courants créanciers	107,796,789	68	112,374,684	06
Divers	569,684	09	860,152	48
<b>Autres engagements à courte échéance</b>	<b>259,537,623</b>	<b>58</b>	<b>255,081,445</b>	<b>17</b>
Billets à ordre	4,904,082	10	5,116,082	10
Traites et acceptations	15,934,213	19	15,251,828	50
<b>Engagements par effets de change</b>	<b>20,838,295</b>	<b>29</b>	<b>20,367,910</b>	<b>60</b>
Comptes-courants créanciers	62,299,618	85	62,622,151	82
Dépôts en caisse d'épargne	279,974,482	87	280,278,862	89
Bons de dépôt et obligations	549,040,875	06	550,895,714	38
Emprunts fixes	25,799,800	—	25,672,800	—
Divers	326,968	12	328,176	12
<b>Autres engagements à terme</b>	<b>917,441,243</b>	<b>90</b>	<b>919,792,704</b>	<b>21</b>
Fonds de réserve ordinaire et extraordinaire	36,264,364	69	36,264,364	69
Comptes d'ordre	82,953,768	50	82,953,768	50
Capital versé	184,182,150	—	184,182,150	—
<b>Fonds propres</b>	<b>258,400,278</b>	<b>19</b>	<b>258,740,884</b>	<b>54</b>
Capital non versé	7,092,850	—	7,091,500	—
<b>1,684,042,340</b>	<b>96</b>	<b>1,686,462,944</b>	<b>52</b>	
<b>Actif.</b>				
Couverture légale des billets en circulation	86,480,620	—	85,877,220	—
Espèces disponibles	21,604,210	—	22,173,920	—
Propres billets	9,606,600	—	10,695,450	—
Billets des autres banques d'émission suisses	12,617,300	—	12,533,900	—
Autres valeurs en caisse	1,652,316	66	1,996,129	10
<b>Caisse</b>	<b>181,760,446</b>	<b>66</b>	<b>184,281,619</b>	<b>10</b>
Banques d'émission et succursales	105,126,459	60	105,092,469	59
Correspondants débiteurs	89,812,022	88	41,463,969	13
Divers	2,277,886	88	2,867,473	24
<b>Créances à courte échéance</b>	<b>146,716,818</b>	<b>86</b>	<b>149,408,912</b>	<b>01</b>
Effets escomptés sur la Suisse (y compris encaissement)	147,162,809	79	148,479,210	45
Effets sur l'étranger	36,306,689	90	31,516,322	93
Avances sur nantissement (y compris warrants)	49,410,064	29	49,513,176	59
<b>Créances sur lettres de change</b>	<b>232,879,563</b>	<b>98</b>	<b>224,508,709</b>	<b>97</b>
Comptes-courants débiteurs	224,772,786	41	228,545,605	86
Obligations sans engagement par lettres de change	138,599,949	01	139,664,015	17
Créances hypothécaires	615,333,149	78	620,143,941	89
Effets publics	189,953,097	22	187,585,705	07
Liquidations et divers	755,254	84	781,098	94
<b>Autres créances à terme</b>	<b>1,119,414,286</b>	<b>76</b>	<b>1,121,710,366</b>	<b>48</b>
Mobilier et immobilier	8,973,422	34	9,189,495	44
Commandites et participations	5,458,458	90	5,492,568	25
Comptes d'ordre	81,752,043	46	84,784,773	82
<b>Placements fixes et comptes d'ordre</b>	<b>46,178,924</b>	<b>70</b>	<b>49,466,837</b>	<b>01</b>
Capital non versé	7,092,850	—	7,091,500	—
<b>1,684,042,340</b>	<b>96</b>	<b>1,686,462,944</b>	<b>52</b>	

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc.

Schweizerische Volksbank

Basel, Bern, Freiburg, St. Gallen, Genf, St. Immer, Pruntrut, Saignelégier, Tramelan, Uster, Wetzikon, Winterthur, Zürich I und III.

Geschäftskreis:

Eröffnung von Krediten und Gewährung von Darlehen; Diskonto und Inkasso von Wechseln; Annahme von Depotgeldern in Conto-Corrent, auf Sparhefte und gegen Obligationen mit Coupons; Ausstellung von Chèques und Kreditbriefen auf alle Hauptplätze von Europa und Amerika; An- und Verkauf von Wertschriften; Geldwechsel. (1051)

Gothaer Lebensversicherungsbank

(gegründet 1827).

Versicherungsbestand am 1. August 1900: 977,812,500 Franken.

Dividende im Jahre 1900: 30 bis 138 % der Jahres-Normalprämie, je nach dem Alter der Versicherung.

Aufnahmen vermitteln gebührenfrei, in:

(264)

<b>Aarau:</b> F. Friker-Wirz;	<b>Herisau:</b> J. J. Tanner;
<b>Basel:</b> Wilh. Büfleb;	<b>Lausanne:</b> Ch <sup>e</sup> Bretagne;
<b>Bern:</b> Rooschütz & Co;	<b>Luzern:</b> H. Ziegler;
<b>Biel:</b> Bogdan Orum;	<b>Rapperswil:</b> Fr. Rüegg;
<b>Cham:</b> A. Hürlimann;	<b>Rorschach:</b> Jean Schoch;
<b>Chur:</b> Fr. Schuler-Enderlin;	<b>Schaffhausen:</b> G. Schneider;
<b>St. Gallen:</b> Alf. Gähwiler;	<b>Solothurn:</b> Rob. Blesi, Sekretär;
<b>Genf:</b> H. Schroeder-Coulin;	<b>Teufen (Appenzell):</b> E. Walsler;
<b>Glarus:</b> Fridolin Tschappu;	<b>Winterthur:</b> E. Zwingli, Sek.-Lehr-;
<b>Heiden:</b> Huldr. Sturzenegger;	<b>Zürich:</b> J. Stähelin.

4 % Obligationen der Solothurner Kantonalbank

in runden Summen von wenigstens Fr. 500 werden bis auf weiteres spesenfrei an unserer Kassa ausgegeben. Die auf den Namen oder Inhaber lautenden Titel sind beiderseits je auf Ablauf einer dreijährigen Periode kündbar. Kapital und Zinse sind, ausser an unserer Kassa, zahlbar in Basel, Bern und Zürich. Alle Geldanlagen bei der Kantonalbank sind vom Staate garantiert. (1082)

Bekanntmachung.

Der Jahrgang 1899 der schweizerischen Handelsstatistik (Jahresband nebst Bericht und zwei graphischen Tabellen) wird gegen Ende August 1900 ausgegeben und kann bei allen Postbüros, sowie beim Bureau für Handelsstatistik (alter Zähringerhof) Bern, bestellt werden (Preis Fr. 3). Jahresbericht (à Fr. 1) und graphische Tabellen (je à 50 Cts.) können auch separat bezogen werden. (1329)

Bern, den 14. August 1900.

Schweiz. Oberzolldirektion.

AVIS.

Le volume annuel de la Statistique suisse du commerce pour 1899 (tableaux statistiques, rapport et deux tableaux graphiques), paraîtra vers la fin du mois courant, et l'on peut en faire la commande à tous les bureaux de poste, ainsi qu'au bureau de la statistique du commerce (ancien Zähringerhof), à Berne (prix fr. 3).

On peut aussi se procurer séparément le rapport à fr. 1 et chacun des tableaux graphiques à 50 centimes. (1328)

Berne, le 14 août 1900.

Direction générale des Douanes.

Londoner Phoenix

Englische Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuer und Chomageschaden

Gegründet 1782

Bezahlte Entschädigungen: Ueber 550 Millionen Franken

Die Gesellschaft übernimmt Versicherungen auf Gebäude, Mobilien, industrielle Risiken zu vorteilhaften Bedingungen. Sie besorgt ebenfalls die sog. CHOMAGE-VERSICHERUNG (Betriebs Einstellung infolge Feuersbrunst).

Zur Erteilung weiterer Auskünfte, sowie zum Abschluss von Versicherungsverträgen beliebe man sich an die General-Agenten in den verschiedenen Kantonen, sowie an Herrn Alfred Bourquin, Director der schweizerischen Filiale in Neuenburg zu wenden. (492)

Inserate für das „Schweizerische Handelsamtsblatt“ sind ausschliesslich zu adressieren an Rudolf Mosse in Zürich, Bern, Aarau, Basel, Biel, Chur, St. Gallen, Glarus, Lausanne, Luzern, Rapperswil, Schaffhausen, Solothurn, Zofingen etc.